

مقالات

کتب سماوی پر ایک نظر

توریت و خبل پر اسلامی رائے

۱۲

از جناب فوتی شاہ صاحب

اینک توریت و خبل کے متعلق ان مضامین ہیں جو کچھ لکھا گیا وہ بیشتر یا تو علمائے اہل کتاب کے اتوال تھے یا وہ ستائیج جو ان اتوال سے پیدا ہوتے ہیں۔ یہ سلسلہ ناقص اور یہ تبصرہ ناتمام رہے گا اگر علمائے اسلام کی تحقیقات کے نتائج سے بھی یہاں بحث کی جائے کیونکہ مسلمانوں کو عیمی توریت و خبل سے بہت قوی تعلق ہے اور ان کا اسلام پر ایمان لانا توریت زبرد خبل و غیرہم پر بھی ایمان لانے کو مستلزم ہے۔ قرآن ہیں کلم اذکم ایک کوت ہے (۱۳:۱۲)

بعنده ان کتب سماوی کا ذکر آیا ہے کہیں فرد افراد اور کہیں مجموعاً جن مقامات پر یہود و نصاریٰ یا انہیاں سے سمع کو ذکر بغیر نہ کرہ کتب مقدسہ آیا ہے ان کا شمار اس کے علاوہ ہے میشلاً۔

وَقَالَتِ الْهُودُ وَالنَّصَارَىٰ إِنَّنَا نَحْنُ أَنَا نُؤْمِنُ
اللَّهُ وَأَنَّجِبَاهُ (۵: ۲)

اور اس کے محبوب ہیں۔

یہاں توریت و خبل کا ذکر نہیں صرف یہود و نصاریٰ ہی کا ذکر ہے۔

شہادت قرآنی کی شالیں | جن آیات میں کتب سماوی کا ذکر مجموعاً آیا ہے ان کی ایک شال یہ ہے:-

إِنَّ اللَّهَ اَشْتَرَنِي مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اَذْفَنْتُمُهُ " بلاشبہ اللہ تعالیٰ نے مومنوں سے ان کی جان دمال وَأَنَّمَا الْهُدُرُ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ" کو خریدیا ہے کہاں کے لیے جنت ہے وہ لوگ اپنکی راہیں جلنگیں

رَفِیْقَيْنِ اللَّهِ فَيُقْتَلُوْنَ وَيُقْتَلُوْنَ قَدْ
وَعْدَ اَعْلَمُهُ حَقَّاً فِي التَّوْرَةِ وَ
الْاِنجِيلِ وَالْقُرْآنِ (۹: ۱۲)

جس میں قتل کرتے ہیں اور قتل کیے جاتے ہیں اس پر
سچا وعدہ کیا گیا ہے تو ریت میں اور بخیل میں اور

یہاں تو ریت و بخیل و قرآن کا ایک ساتھ ذکر آیا ہے۔

جن آیات میں ان کتابوں کا فرد افراد ذکر آیا ہے ان کی دو مثالیں یہ ہیں:-

وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الرَّزُوقِ مِنْ أَعْدَادِ الظُّرُوفِ
أَتَ تَحْقِيقُ هُمْ نَعَلَمُ بِكُلِّ شَيْءٍ مِّنْ
أَنَّ الْأَرْضَ يَرْهُطُ عَبَادِي الصَّالِحُونَ (۱۲)، کہ میرے صالح بندے زمین کے وارث بنیں گے؛
مَثَلُ الَّذِينَ حُمِلُوا التَّوْرَةَ ثُرَّلُهُ
يَحْمِلُوهَا كَمَثَلِ الْجِمَارِ بَخِيلٌ أَسْفَارًا (۱۳) جن لوگوں کو تو ریت پڑھ کرنے کا حکم دیا گیا پھر انہوں نے اپر عمل نہ کیا ان کی مشاہد اُس گھرے کی سی ہے
جس پر کتابوں کا بوجھ لا دا جاتا ہے۔

پھر ائمہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو ان کتابوں پر ایمان لانے کا بھی حکم دیا ہے اور ان کتابوں کے
منکروں کو گمراہ بتایا ہے اور ان پر عتاب نازل کیا ہے:-

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْ مُؤْمِنُوْا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ
أَوْ إِيمَانَ وَالوَلَاءِ (یعنی ایمان مسلمانوں کی) لَمْ يَرَوْهُ
وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَيْهِ الرَّسُولُ وَ
الْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلِهِ وَمَنْ
يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلِئِكَتِهِ وَكُلُّهُ وَرَسُولِهِ
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ فِيْنَ لَا يَعْلَمُهُ
فَرَمَى دُبْنے رسول پر اور اس کتاب پر جو ائمہ پر اس کے
فرشتوں پر اور اس کی کتابوں پر اور اس کے رسولوں کے
دُور حاضر ہیں اور آخرت کے دن پر وہ شخص یقیناً مگر ابھی میں کہتے
”جہنوں نے جھٹلا یا اس کتاب کو اور اس جنزو کو جسے

آَلَّذِينَ كَذَّبُوا إِلَيْكُمْ وَمَا أَنْهَنَا

بِهِ رَسُولُنَا قَتَ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ هَذِهِ
بَنْيَ إِنْجِيلِرُوں کے ساتھ بچھا اپنیں البتہ معلوم ہو گا
أَلَا عَذَابٌ فِي أَعْنَاقِهِمْ وَالشَّلَيْسِ
(یعنی حقیقت حال ان پر چل جائیگی) جبکہ طوق ان
يُسْعَبِّونَ هَذِهِ التَّحْمِيمُ شُمَرَ فِي النَّادِ
کی گردنوں ہیں ہوں گے اور زنجیریں اپنیں ٹھیٹی ہوئی
يُسْبَحَرُونَ هَذِهِ (۸۰: ۵)
کھو لئے پانی میں ڈال دیں گئی پھر وہ آگ میں جنمک
ویسے جائیں گے۔"

یہیستہ اک سترائیں صرف انہیں کے لیے نہیں ہیں جو قرآن کے منکر ہیں بلکہ ان کے لیے
بھی ہیں جو انبیا علیہم السلام کے لاءے ہوئے صحیفوں کے منکر ہیں۔

مگر یہ ساری تاکید اس چیز پر ایمان لانے سے متعلق ہے جو اللہ تعالیٰ نے انبیا علیہم السلام
پر نازل فرمائی اور جس پصحیح طور سے وَالْكِتَبَ الَّذِي أُنْزِلَ مِنْ قَبْلُ اور وَمَا أَرْسَلْنَا
بِهِ ذَلِكُنَا كا اطلاع ہوتا ہوا کہ ان تحریروں کے متعلق جن کی بابت اللہ تعالیٰ نے خود خبر دی ی
ہے کہ يَلْتَبِّعُونَ الْكِتَبَ يَا تَدِينُهُمْ شُمَرَ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ جَهَانِ قَرَآن
میں اللہ تعالیٰ نے صحف سماوی پر ایمان لانا مسلمانوں کے لیے ضروری قرار دیا ہے وہاں اس
بات کو بھی واضح فرمادیا ہے کہ توریت و نجیل میں اہل کتاب نے تحریفیں کی ہیں۔

تحریت کے متعلق شہادت قرآنی | توریت و نجیل میں تحریف اور تبدیلیوں کے واقع ہونے کی اطلاع اُہری تھی

نے سات ساف قرآن مجید میں دے دی فرماتا ہے :-
أَفَتَطْمَعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا كَمْ وَقَدْ (۹۰: ۱) کیا تھیں یا امید ہے کہ اہل کتاب یہ وہ
کامَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلَامَ وَنَصَارَى (۹۰: ۲) اہمہا ری تصدیق کریں گے حالانکہ ان
اللَّهُ شُمَرَ حُكْرٌ فُوْنَهُ مِنْ بَعْدِ مَا تو ایسے لوگ بھی ہیں جو خدا کا کلام سنتے تھے پھر جان
عَقْلُوهُ وَ هُمْ يَعْلَمُونَ (۹۰: ۳) پوچھ کر اس کو بدل ڈالتے تھے "۔

فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ^۱ ”پس خوبی ہے ان کے لئے جو اپنے ماتھوں سے کتاب (آیات والغاظ کتاب) لکھتے ہیں پھر کہتے ہیں کہ یہ خدا کی طرف سے ہیں تاکہ اس کے بدلے تھوڑا سا دینوی فائدہ کرنیں۔“

شَرَّ رَقْوْلُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ^۲
لَيَشْتَرُوا بِهِ مَنَا قَلِيلًا^۳ (۹: ۲۰)

(۷۴. ۷۴. ۷۴)

مِنَ الَّذِينَ هَادُوا يَحْرِرُونَ أَنْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ^۱ ”یہودیوں میں ایسے لوگ بھی ہیں جو خدا کے بولے (یعنی آیات و کلمات) کو اپنے ٹھکانے سے بدل دیتے ہیں وَيَعْوِلُونَ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا^۲ (۷: ۷)

اور (منہہ سے) اکتے ہیں ہمنے نہیں مانا“

فَهُمَا لَقْضَاهُمْ مِنْ شَأْنًا قَهْرَ لَعْنَهُمْ وَ^۱
جَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قُسْيَةً حَمْجُرَ فُونَ^۲
أَنْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَنَسُوا حَظَّاً^۳
قِمَادُ حَرْرُوا بِهِ طَوَّافَةً تَطْلِعُ عَلَى^۱
خَائِنَةٍ مِنْهُمْ لَا قَلِيلٌ مِنْهُمْ (۴: ۳)
وَمِنَ الَّذِينَ هَادُوا^۲ سَمْعُونَ لِلَّذِي^۳
سَمْعُونَ لِقَوْمٍ أَخْرَى لَمْ يَأْتُوكُمْ^۴
يَحْرُرُونَ أَنْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعِهِ^۵ (۶: ۵)

یعنی اجب قرآن میں اس قدر وضاحت کیا تھے تو ریت و نیکی میں تحریف کا واقع ہونا بیان کیا گیا ہے کوئی مسلمان کے لئے کہیے ممکن ہے کہ اس تحریف کے وقوع سے انکار کرے لہذا نفس تحریف پر مسلمانوں کا اتفاق ہے اس امر پر البتہ مسلمانوں میں سمجھتے ہیں کہ کتب مذکورہ میں تحریف فعلی واقع ہوئی ہے تحریف مفہومی یاد رکھو۔
بکثرت علماء اسلام کی تحقیقات سے ہے کہ تو ریت اور نیکی میں دونوں قسم کی تحریفیں ہوئی ہیں الفاظ

بھی بدل دیے گئے ہیں اور بابل تاویل سے معافی بھی بجاڑ دیے گئے ہیں لیکن امام بن حاری صرف تحریف معنوی کے قائل ہیں۔ وہ صحیح بن حاری کے آخری حصہ میں حضرت ابن عباسؓ سے ایک اور لفظ (مرقب) کی تفسیر نقل کرنے کے بعد تحریر فرماتے ہیں کہ ”حرفون“ کے معنی ”زیلوں“ کے ہیں جس کا مطلب یہ ہے کہ اہل کتاب اپنی کتابوں سے کچھ نکال ڈالتے یا اس میں کچھ ملا دیتے اس کے بعد امام بن حاری لکھتے ہیں : -

ولیس احد بِزیل لفظ کتابِ من کتاب اُثر کے الفاظ کو کوئی شخص کتاب سے نکال کتب اللہ و لکھتم بحر فونه بتاؤ نہیں بخانا ان کے ازالہ سے یہی مراد ہے کہ وہ لوگ علیٰ غیر بتا ویله (بن حاری صفحہ ۱۱۲) اس میں ایسی تاویل کرتے ہیں جو درحقیقت صحیح تاویل یہ قول درحقیقت امام بن حاری کا ہے گرچہ حضرت کو ایشناہ و مخالفہ ہوا کہ یہ قول حضرت ابن عباس کا ہے حالانکہ آپ کا قول ”حرفون“ معنی ”زیلوں“ پڑھم ہو گیا اور اس کے بعد کا یہ قول جو اور پیش کیا گیج امام بن حاری کا اپنا قول ہے۔

”حرفون“ معنی ”زیلوں“ سے ثابت ہیں ہوتا کہ حضرت ابن عباس تحریف لفظی کے قائل نہ تھے کیونکہ اپنے قول کی صحیح اور صحیح تفسیر یہ سمجھتی ہے کہ اہل کتاب الفاظ تواریث و نسل کو تواریث و نسل سے نکال دیتے اور ان کی وجہ درسرے الفاظ اپنی طرف سے داخل کر دیتے تھے اس کی تائید حضرت ابن عباس کا وہ قول یہی کرتا ہی جو اسی صحیح بن حاری کی کتاب التسحید اور کتاب الاعتصام اور کتاب الشہادت میں امام بن حاری ہی نقل کیتے ہیں این ابن عباس قال یا معاشر المسلمين ابن عباس نے کہا اے مسلمانو! اتم اہل کتاب سے کچوں کیف تستلونَ اهل المکتب عن شئی باتیں پوچھتے ہو حالانکہ تمہاری کتاب جو تمہارے نبی و کتاب مکرم الذی انزل علیٰ نبیکم پر نازل ہوئی ہے خدا کی طرف سے بعد میں آئی حدث الاخبار باللہِ محض المسم (یعنی جدید ترین ہے) وہ خالص ہے اسکو کوئی آئینہ شریعت و قد هدی شکر اللہ ان اہل کتاب کی نسبت خدا نے تکوین خبری

بِدْلُوا كَتَبَ اللَّهُ وَعَنِيفَةً وَكَتَبُوا
بَا يَدِيهِ حِرَاءَ كَتَبَ فَقَالُوا هُوَ مِنْ
عِنْدِ اللَّهِ لَيَشْرُدَ إِيمَانَ الْمُلْكِ لَا
يَنْهَا كُمَاجَاءُ كَمِنْ الْعِلْمِ عَنْ مُسْلِمٍ
لَا وَاللَّهِ مَا رَأَيْنَا مِنْهُ رِجْلًا يُسْلِمُ
عَنِ الْذِي أَنْزَلَ عَلَيْكُوكَوْ (غَارِی ص ۱۱۱۲ ۱۰۹۵ ۳۶۹)
کیوں پوچھتے ہو؟)

یہ قول قصیل ہے اس بارہ میں کہ حضرت ابن عباس تحریف نظری اور تحریف معنوی دونوں کے قائل
امام خباری ہی صرف تہنیا وہ بزرگ ہیں جو توریت و نحلیں تحریف نظری کے قائل نہیں بلکہ
قول اس باب میں حجۃت و متن نہیں۔ حدیث کی تصحیح و تضعیف اور رجایل کی جرح و تعلیل میں البنت احتجاج و متن
مانا جاتا ہے لیکن فنون حدیثیہ کے علاوہ دیگر فنون وسائل میں تنہا ان کا کوئی قول جمہور علماء کے اقوال کے
 مقابلہ میں متن نہیں سمجھا جاسکتا بالخصوص اس حالت میں جبکہ وہ قول مغض نہ من اور قیاس پر مبنی ہوا اور اس کی
تأسیس میں وہ کوئی سند یا دلیل نہ رکھتے ہوں۔

یہ کوئی تعجب کی بات نہیں یلفت میں بہت لوگ ایسے گذرے ہیں جو ایک فن کے امام تھے گرد و سرے
فنون سے نا آشنا تھے۔ وہی نے طبقات الفاظ میں لکھا ہے کہ:-

بہت لوگ ایسے گذرے ہیں جو ایک فن میں، ہر اور دوسرے فنون میں فاصلہ تھے مثلاً سبوبیہ
علم نجومیں امام تھے۔ مگر یہ نہ جانتے تھے کہ حدیث کیا شے ہے و کچھ حدیث میں امام تھے گرما
دیعنی علم ادب از جانتے تھے۔ ابو نواس شاعری کا یہیں تھا مگر دیگر فنون سے عاری۔

عبد الرحمن بن مہبہ یہ حدیث میں امام تھے اور یہ نہ جانتے تھے کہ طبکیا ہوئی ہے محمد بن حن

نقیس امام تھے اور نہ جانتے تھے کہ فتن قرأت کیا شئے ہے۔ امام حفص قرأت کے امام تھے اور حدیث سے نبی دستِ حق ہے کہ میدان کارزار میں مرد میدان خاص ہی لوگ ہوتے ہیں جو رٹنے میں شہرت رکھتے ہیں۔“

اس طرح امام بخاری اگر توریت و نجیل پر خاتم نظر نہ رکھتے ہوں تو یہ نہ کوئی تعجب کا محل ہے نہ فتن یہاں میں جو وہ بلند مرتبہ رکھتے ہیں اُس میں کوئی کمی واقع ہوتی ہے۔ بجز روایت تحقیق حدیث و تنقید رجال کے کسی اور نہ میں ان کا خالی ہونا اور مشغول رہنا ثابت نہیں میں محسن ملن کی بنادر پر انہوں نے یہ زمان دیا کہ کتاب بـ اللہ کے الفاظ کو کوئی خال یا بدلتے ہے۔ ان کی نظر غائبًا اُن الفاظ پر نہیں پڑی جو اُن کتابوں میں موجود ہیں مگر کسی طرح خدا کے کلمات نہیں ہو سکتے۔ اور نہ ان کی نظر اس جانب گھئی کہ علماء نے خدا کی کتاب کو جلا دیا، خدا کے نبیوں کو تائیخ کیا، اور خدا کے نبیوں پر اتحادات لگائے۔ کتاب کی عبارتوں میں رو و بدل کر دینا اور فظی و معنوی تحریفیوں کا عمل میں لانا تو یہے لوگوں کے لیے ایک بلکا اور آسان کام تھا۔

علماء اسلام نے نہایت شدود مکے ساتھ امام بخاری کے اس قول کا مقابلہ کیا ہے اور ان کی فضی ولیل کا کافی جواب دیا ہے اور واقعات تایخی سے ثابت کیا ہے کہ ان کتابوں میں لفظی اور معنوی دو نوع تحریفیں موجود ہیں۔ ان میں سے نمونہ کے طور پر بعض علماء کے چند اقوال ہم ذیل میں درج کرتے ہیں ان سے موجودہ توریت و نجیل کے مستقل عام اسلامی راستے کا بھی اندازہ ہو جائے گا۔

اقوال علماء اقتطاعی نے شرح صحیح بخاری میں امام بخاری کے اس قول کے مقابلہ میں فرمایا ہے کہ:-

”بہت سے علماء اسلام نے تصریح کیا ہے کہ یہود و نصاری نے بہت سے الفاظ توریت و نجیل کو بدلتے ہیں کا قول ہے کہ انہوں نے ان کتابوں کو بالکل ہی بدلتا ہاں ہے اور خیال سے وہ ان کتابوں کی بے ادبی کرنے کو جائز سمجھتے ہیں گریے قول محل اعتراف ہے۔ بہت کی ایات و احادیث سے ثابت ہوتا ہے کہ ان کتابوں کی بہت سی چیزیں اپنی اہل پر ہیں جیسے جم

و عینہ یعنی کا قول ہے کہ تھوڑے الفاظ میں تبدیلی ہوئی ہے یعنی کا قول ہے کہ صرف معافی میں تبدیلی ہوئی ہے نہ کہ الفاظ میں چنانچہ نجاری نے یہی لکھا ہے گریے قول بھی محل اعتماد ہے ان کتابوں میں ایسے الفاظ موجود ہیں جو خدا کی طرف سے ہرگز نہیں ہو سکتے یعنی علماء نے اپر اجماع نقل کیا ہے کہ ان کتابوں کا خل رکھنا اور ان کو لکھنا دیکھنا جائز نہیں ہے مگر اس باب میں بتیر قول یہ ہو کہ شخص صاحب تبریز و بیسرت نہ ہوا اس کو ان کتابوں کا خل جائز نہیں اور چھ صاحب تبریز ہو اور علم و دین میں ضبط ہواں کے لیے جائز ہے خصوصاً اس حالت میں جبکہ میں اسلام کو ان کتابوں کی مدد سے جواب دینا پڑے اس پر دلیل یہ ہے کہ علماء تقدم سے ابتدک علم اور توریت سے ایسی باتیں نہ لاتے آئے ہیں جن سے منکریں نبوت محمد یکواز ام دیتے چلے ہوئے ہیں

حافظ ابن حجر نے فتح الباری شرح صحیح نجاری میں امام نجاری کے قول مذکور کے تحت میں لکھا ہے کہ

”ہمارے شیخ ابن ملعون نے فرمایا کہ یہ نجاری نے تفسیر آیہ ”یحر فون“ کے بارے میں کہا ہے یہ ایک قول ہے جس کو امام نجاری نے پسند کیا ہے مگر ہمارے اکثر علماء نے تصریح کہا ہے کہ یہ تو قریت و نجیل کو جل ڈالا ہے اور اس پر انہوں نے یہ مذکور تفسیر کیا ہے کہ ان کتابوں کی بے ادبی کرنی جائز ہے لیکن یہ بات قول نجاری کے خلاف ہے“

پھر آگئے چل کر ابن حجر تحریر فرماتے ہیں۔

”یعنی متأخر شارحین نجاری نے کہا ہے کہ اس مذکور تحریر میں کئی اقوال ہیں ایک یہی کو قریت و نجیل سب کی سب بدل گئی ہیں۔ ان کتابوں کی بے ادبی کا جواز اسی قول سے تفصیلی ہے مگر یہ زیادتی ہے، اور اس قول کی یہ تاویل ضروری ہے کہ تحریر یہ کل سے اکثر حصہ کی تحریر بن مراو ہے، ورنہ یہ بے فائدہ کا جھگڑا ہو گا۔ کیونکہ بہت سی آیات و احادیث سے ثابت ہے کہ ان کتابوں میں بہت سی چیزیں اپنی اہل ہیں جن میں تبدیلی نہیں ہوئی ہے۔ ایکسے آیت س

ارشاد ہے الَّذِينَ يَسْعَوْنَ الرَّسُولَ إِلَيْهِ الْأَجْمَعِيَّ الَّذِي يَحْمُدُ وَتَهْمَلُ تُوبَّا
عِنْدَ هُمْ فِي التَّوْرُثَةِ يعنی وہ جو رسول کی پرسوی کرتے ہیں جس کو وہ اپنے پاس
توریت میں لے کر ہوا پاتے ہیں۔ وازاً بحد قصہ رجم ہے جسیں مذکور ہے کہ توریت میں حکم زم
موجود ہے۔ اس امر کا مودود خدا کا یہ قول ہے فَأَتُوا بِالْمَوْرُثَةَ فَاقْتُلُوهَا إِنْ كُنْتُمْ
صَادِقِينَ۔ یعنی توریت لاو اور اس کو پڑھو اگر تم سچے ہو۔ دوسرا قول یہ ہے کہ تحریف
ان کتابوں کے اکثر حصہ میں ہوئی ہے۔ اس قول کے دلائل دینی شواہد و امثال الحجۃ
موجود ہیں۔ اور پہلے قول کو اسی قول سمجھنی میں لینا واجب ہے۔ تیسرا قول یہ ہے کہ اکثر حصہ
ان کتابوں کا محفوظ ہے۔ تحریف سے حصہ میں تبدیلی ہوئی ہے۔ چوتھا قول یہ ہے کہ تبدیلی
صرف معنی ہیں ہوئی ہے۔ الفاظ سب محفوظ ہیں۔ صحیح بخاری کے اس مقام میں یہی قول
بیان ہوا ہے۔ ابن تیمیہ سے اس مسئلہ کی بابت سوال ہوا تو انہوں نے اس کے جواب میں ایک
فتاویٰ لکھا جس میں کہا کہ اس باب میں علماء کے دو قول ہیں۔ ایک یہہ کہ الفاظ میں بھی تبدیلی
ہوئی ہے۔ دوسرا یہ کہ صرف معانی میں ہوئی ہے۔

اس کے بعد ابن حجر نے ابن تیمیہ کی طرف سے اُن دلائل کا رد نقل کیا ہے جو موزان تحریف
معانی پیش کیا کرتے ہیں۔ پھر علامہ ابن حزم کی کتاب المکمل و المکمل کی وہ عبارت نقل کی ہے جس میں انہوں
نے توریت کی اُن ماقوں کی جانب لشارہ کیا ہے جو حق تعالیٰ کا کلام نہیں ہو سکتیں مثلاً یہ کہ (الغود بالشراط)
علمیہ السلام کی عبیثیوں نے اپنے باپ لوٹ کو شراب پلانی پھر اُنے بغلی کر کے حامل ہوئیں۔ اس کے بعد ابن حجر علما
بن حزم کی مندرجہ ذیل عبارت نقل کرتے ہیں۔

”بعض سلانوں سے ہم کو یہ خبر ہنپی ہے کہ وہ توریت و نہیں میں نفعی تحریف واقع ہونے سے نکر
ہیں۔ حالانکہ قرآن و حدیث میں آچکا ہے کہ“ یہود و نصاری خدا کے کلام کو بدل دلتے ہیں۔

اور خدا پر دیہ و دانتہ جھوٹ باندھتے ہیں کہ یہ بات خدا کی طرف سے ہے حالانکہ وہ خدا کی تحریف سے نہیں ہوتی۔ اور وہ حق بات کو چھپاتے ہیں اور وہ جانتے ہیں کہ وہ حق ہے یہ نکرین تحریف کے جواب میں یہ بھی کہا جاتا ہے کہ خدا تعالیٰ نے قرآن مجید میں اصحاب نبی کے حق ہیں فرمایا ہے کہ ان کا حال اور ان کی صفت توریت و نجیل میں یوں موجود ہے کہ وہ ایک حکیمتی کے ماندہ جس نے نحلا اپنا پچھا^۱ آتا آخر سورۃ الفتح) مگر اب توریت و نجیل میں اصحاب کی یہ صفت مذکور نہیں ایں نکرین تحریف سے جن کا قول یہ ہے کہ جب توریت نقش متواری منقول ہے تو اس میں تحریف کیوں نہ ممکن ہے جو اب میں یہ کہا جاتا ہے کہ یہود و لصاري اس بات پرستق ہیں کہ توریت و نجیل میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور آپ کے اصحاب کا ذکر موجود نہیں۔ اب اگر نہم اُن کی اس کتاب کی (جس میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور آپ کے اصحاب کا ذکر نہیں) تصدیق کرو گے تو تم کو اس امر کی بھی تصدیق کرنی پڑے گی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اصحاب کا ذکر توریت میں نہیں ہے (جس سے تصدیق قرآن نبوت ہونگی) اور اگر اس امر کی تصدیق کرو گے تو پھر کوئی وجہ نہیں کہ باقی سب کتاب کی تصدیق کرو اور اس کو تحریف سے محفوظ رکھوں یا کوئی نہ کرو اس سب بیکار ہے ۲

حافظ ابن القیم ضابطی نے بھی کتاب اغاثۃ اللہفان میں اس مسئلہ پر طول طویل بحث کی ہے اور امام بخاری کے قول کے جواب میں ابن تیمیہ کی لمبی چوڑی عبارت اُن کی تالیف ”اب جواب الصحوح ممن بدلت دین مجھ“ نقل کی ہے۔ پھر اہل کتاب نے جو تحریفات لفظی و معنوی کی ہیں انہیں بیان کیا ہے اور اُن کے تحریف بھی جانے کے وجہ بیان کیے ہیں۔ انہوں نے اور دیگر علمائے اسلام نے تحریف لفظی کی دس مثالیں پیش کی ہیں تحریفات کا شمار تو اس سے بہت زیادہ ہے مگر مسلمان علماء نے مثال کے طور پر صرف انہیں تحریفوں پر زور دیا ہے۔ چن کا تحریف ہونا قرآن و حدیث سے ثابت ہے وہ دس مثالیں یہیں ہیں:-

(۱) موجودہ توریت میں بجاے سنبھل علیہ السلام کے آخر علیہ السلام کو ذبح اور ابراہیم علیہ السلام کا پہلو ٹھایا اکتوبر بیان قرار دیا ہے اس قول کے ضلطہ ہونے کے ابن القیم نے وسیع وجوہ بیان کیے ہیں۔
 (۲) لوٹ علیہ السلام پر اپنی دوستیوں کے ساتھ زنا کی تہمت اور ان دونوں بیٹیوں کا زنا سے حاملہ ہو جانا اور آن سے حرامی اولاد کا پیدا ہوتا۔

(۳) یعقوب علیہ السلام کے بیٹے یہودا پر اپنی بہو سے زنا کی تہمت اُس کا حاملہ ہونا اور حرامی بختا اور اس حرامی بچ کی نسل سے داؤ علیہ السلام کا پیدا ہونا۔

(۴) مارون علیہ السلام کو گوسالہ پرستی کا باقی قرار دینا۔

(۵) آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا ذکر اور آپ کے متعلق پشین گیوئیوں کو اہل کتاب کا اپنی کتبوں سے نحال دینا علمائے اسلام نے اس پر نہایت شرح و بسط کے ساتھ بڑی فاضلاب بخشیں کی ہیں۔

(۶) سورۃ الفتح کے آخر میں اصحاب رسول اللہ علیہ وآلہ وسلم کے حوالہ صفات بیان ہوئے ہیں اور حزن کی بابت اللہ تعالیٰ نے خبر دی ہے کہ ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَاةِ وَمَثَلُهُمْ فِي الْأِنْجِيلِ أَنَّ اوصافَهُمْ كَانَتْ بَوْلَسَ سَعَى خارج کر دینا۔

(۷) عیسیٰ علیہ السلام کو نجیل میں بذریعہ تحریر لفظی ابن اللہ بن ادینا اور بذریعہ تحریر معنوی اس اپنیت کو حقیقی قرار دینا۔

(۸) نجیل میں ایسے احراقی الفاظ داخل کر دینا جن پر عیسائیوں کے عقیدہ شیعیت کی بنیاد قائم کی گئی ہے۔

(۹) صیئی علیہ السلام کی صلیب پر ہوت اور دوبارہ زندگی۔

(۱۰) عیسیٰ علیہ السلام کی اس ہوت کو قربانی اور ووسروں کا کفارہ قرار دینا۔

بعض لوگوں کو امام رازی کے متعلق بھی یہ التباس ہوا ہے کہ اس امام خماری کے یہ بھی تحریر نظری

کے قال نہیں۔ مگر بات صرف آنی ہے کہ جن آیات قرآنی میں تحریف معنوی کی جانب اشارہ ہے وہاں اپنی تفسیر میں تحریف معنوی کا مراد ہونا بیان کرتے ہیں اور اس کو صحیح کہتے ہیں۔ اور جہاں تحریف نفعی کی جانب اشارہ ہے وہاں تحریف نفعی کا بخوبی اثبات کرتے ہیں اور اس کو بہتر قرار دیتے ہیں جن لوگوں نے صرف ایک ہی قسم کے قول یعنی کلام ثابت تحریف معنوی کو دیکھ کر یہ تجویز نکال لیا کہ امام صرف تحریف معنوی ہی کے قال ہیں انہوں نے غلط تجویز نکالا بورہ بقۂ کی آیت (جوا پردسج ہوچکی ہے) کی تفسیر میں امام رازی لکھتے ہیں کہ۔

”یہ تحریف لفظ میں ہے یا معنی ہیں لیکن نفعی تحریف کی تجویز معنوی تحریف کی تجویز سے بہتر ہے کیونکہ اگر کلام الہی اپنی اصلی صورت پر باقی رہے اور صرف اس کے معنی میں تاویل کی جائے تو اس صورت میں وہ لوگ کلام الہی کے بدلتے والے نہ کہلاتے بلکہ صرف اس کے معنی کے محض ہٹلتے (حالانکہ وہ کلام الہی کے ہدنے والے نہیں رہے گئے ہیں)۔ اس تحریف سے معنی (معنی تحریف نفعی کے) مراد یہی جائیں تو بہتر ہے جیسا کہ ابن عباس سے مروی ہے کہ ”اہل کتاب نے ان کتابوں میں کمی و بیشی کی ہے“ یعنی نہ ہو سکیں تب تحریف معنوی مراد نہیں ادا ہے“^۱ تفسیر بزرگ صفحہ ۵، ۶ جلد اول)

آیت سورۃ النسا کی تفسیر میں امام رازی لکھتے ہیں کہ ۔۔۔

”خدا تعالیٰ نے یہاں ”عن مواضعه فرمایا ہے“ اور سورۃ المائدہ میں ”من بعد عجا فرمایا۔ ان دونوں میں فرق یہ ہے کہ سورۃ النسا کے الفاظ سے تاویل مراد ہے اور اس آیت کے معنی یہ ہیں کہ وہ لوگ آیات توریت وغیرہ کی طبل تاویل کرتے ہیں۔ اس میں پیشان ہے کہ وہ ان الفاظ کو کتاب افسوس نکال دیتے ہیں۔ اور حکیم الفاظ سورۃ المائدہ میں یہ نہیں معلوم ہوتا ہے کہ وہ دونوں تحریفیں عمل میں لاتے ہیں۔ تاویل بالکل بھی کرتے ہیں اور الفاظ بھی بالذات ہیں۔ اس آیت میں ”یہ فون اکلم“ سے تاویل بالکل کی طرف اشارہ ہے۔

اور ”من بعد مو اصنف“ میں الفاظ کو کتاب میں سے خال دانے کی طرف اشارہ ہے۔

(تفسیر کبیر صفحہ ۳۸ جلد ۳)

پھر امام رازی اپنی تفسیر میں یہ بھی تحریر فرماتے ہیں کہ:-

”اگر کوئی یہ شبہ کرے کہ جس کتاب کے حروف و کلمات کی شہرت حد تو اتر تک پہنچ چکی ہو اُس کے حروف و کلمات میں تبدیلی کیوں کر مکن ہے۔ تو اُس کا جواب یہ ہے کہ جس وقت اُس کی تبدیلی ہوئی تھی اُس وقت شاید اس قوم میں قلت ہو اور تو ریت کے جانے والے علماء اور بحثی کم ہوں۔ اس لیے وہ لوگ اس تحریف و تبدیل پر قادر نہیں۔“

(تفسیر کبیر صفحہ ۳۸ جلد ۳)

ان کتابوں کی شہرت حد تو اتر تک پہنچنے کی بابت بھی علمائے اسلام نے بہت کافی تذکرے تعمید کی ہے وہ کہتے ہیں کہ ان کتابوں کا بھی الفاظ و اجزاء متواتر ہونا ثابت نہیں۔ اول تو ان کتابوں کے تعین صنفیں اور تعین زمانہ تصنیف میں خود اہل کتاب کے نزدیک اختلاف ہے اور ان کتابوں کے الفاظ و فقرات و ابواب کا صنفیں کتب سے تو اتر منقول ہونا اور کسی مشی سے محفوظ ہونا وہ خود تدیم نہیں کرتے اور ان کتابوں میں کسی ہوشی و تغیر و تبدل کے وہ صفات صاف معرفت ہیں۔ اہل اسلام کے نزدیک نقل متواتر کے لیے شرط ہے کہ اُس کی ابتداء اور وسط میں بھی ویسی ہی کثرت ہو جیسی کہ انتہا میں اور کسی درجہ میں ایسی قلت نہ ہو جس سے اس کے تعلیم کا لذب پر اتفاق ہگن ہو۔ حالانکہ ہمارے مضامین مسلسلہ ذرا کے گذشتہ نہر شاہست کر جکے ہیں کہ توریت و نجیل کو یہ تو اتر حوال نہیں ہوا۔ دوسری یہ کہ عہد جدید کے متعلق یہ امر خصوصیت کے ساتھ قابل ذکر ہے کہ اگر بالفرض یہ ماں بھی لیا جائے کہ کتب عہد جدید پر کسی وقت بھی کوئی زوال نہیں ایسا اور جن لوگوں کی طرف یہ کتابیں نوب ہیں (مثلاً مسی یو حنا پو لوں وغیرہم) انہی سے ان کتابوں کا ہرج نقل متواتر ہم تک پہنچا ہے تب بھی پیشہ ہوتا کہ ان کتابوں میں تعلیم وہیات و مضامین ہیں

وہ عیسیٰ علیہ السلام سے (جن پر محبی کا نازل ہونا مسلمانوں کے نزدیک مسلم ہے) تو اتر منقول ہوں لہذا اس تو اتر مفرد صن الوجود کا سلسلہ متی وغیرہ ہی پر ختم ہوتا ہے اور ان لوگوں کا صاحب المقام یا خدا کی طرف سے رسول ہونا مسلمان خلیم نہیں کرتے نہ عیسیٰ نے اسے ثابت کر سکتے ہیں مسلمانوں کے نزدیک وہی اخیلِ واجبِ خلیم والا یہاں ہے جو کہ عیسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوئی نہ کہ موجودہ مجموعہ عہدِ جدید جسے اور لوگوں نے قسمیت کیا۔ اس امر کی بابت شیخ شمس الدین سے قبل علماء دہلی نے ایک فتویٰ شائع کیا تھا جس پر متعبد علماء کی تہمیں ثبت تھیں۔ اُس کی پوری عبارت کے بیان درج کرنے میں طوالت ہوگی اس لیے اس میں سے دو اقتباسات ذیل میں نقل کیے جاتے ہیں۔

”من وابل اسلام اخبل عبارت از کلام آنہی تبارک و تعالیٰ است کہ پر حضرت عیسیٰ علی بنیاء و علیہ الصلوٰۃ والسلام نازل شدہ پر دل بر پدایت و نور و مصدق احکام توریت و نصیحت

برلے پر ہیزگاران بنہ از ایں محمد و عہد جدید“

دوسرा اقتباس یہ ہے:-

”بودن این تراجم نذکوره میاصل آنہا ہم اگر مطابق ہیں تراجم مسطورہ است بہان آن ہیں یعنی کلام رباني کہ اول تعالیٰ بسط شانہ با نزاں فرمودن آن پر حضرت عیسیٰ علی بنیاء و علیہ الصلوٰۃ والسلام در قرآن خبر دادہ نزد علماء مشریعیت محمدیہ علی صاحبہا الف صلوٰۃ و تحيۃ بخیر اخوان مردی و محفوظیست چہ جا کہ خبر شہور باشد و اعمال حواریین کو تصنیف لو قاتابی است و ہمچین ناجمات پوس وغیرہ پر نہیں بسب مادر اصل خیتند بلکہ اخبل نزد ما فقط عبارت از آن کلام حضرت عیسیٰ پو کہ موافق وحی رباني ارشاد آن فرمودہ پس اطلاق کلام رباني براں مجموعہ مبنی مسند شرعی چکوئے کر دو شود۔ بلکہ اطلاق کلام رباني بر اصل توریت کہ بزبان عربی بوجہ بر تجویع اصل اخبل بسب تحریفات کیثرہ ہم نہ تو اند شد زیرا کہ تحریفات بیشتر در